

576076-2025 - Gara

Slovacchia – Servizi di progettazione tecnica per la costruzione di opere di ingegneria civile – I
/21 Giraltovce - Fijaš, rekonštrukcia cesty
OJ S 168/2025 03/09/2025
Bando di gara o di concessione – regime ordinario
Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Slovenská správa ciest

E-mail: sekretariat.ivsc.ke@ssc.sk

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità governativa centrale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: I/21 Giraltovce - Fijaš, rekonštrukcia cesty

Descrizione: Predmetom obstarávania je vypracovanie a dodanie projektovej dokumentácie stavebného zámeru (DSZ), projektu stavby (PS) s náležitosťami vykonávacieho projektu a výkon autorského dohľadu (AD). Podrobné vymedzenie predmetu zákazky, vrátane vypracovaných technických špecifikácií, je uvedené vo zväzku 1, v časti 1.2 Opis predmetu zákazky, v prílohách súťažných podkladoch a vo zväzku 2 Zmluvné podmienky.

Identificativo della procedura: 23357b5c-372c-466e-bd6b-43cbef9efccb

Identificativo interno: 365/2025/5110

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71322000 Servizi di progettazione tecnica per la costruzione di opere di ingegneria civile

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71322300 Servizi di progettazione di ponti

2.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Košický kraj (SK042)

Paese: Slovacchia

Informazioni supplementari: dodanie projektovej dokumentácie v mieste sídla: Slovenská správa ciest, Investičná výstavba a správa ciest Košice, Kasárenské námestie č. 4, 040 01 Košice miesto realizácie/plnenia predmetu zákazky: Miesto (kraj, okres): Prešovský kraj, okres Svidník Katastrálne územie: Giraltovce, Soboš Cesta I. triedy: I/21 Začiatok úsek na ceste I /21: v km 14,500 Koniec úseku na ceste I/21: v km 16,900

2.1.3. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 266 294,00 EUR

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Dĺžka trvania zákazky uvedená v Oznámení je orientačná Verejný obstarávateľ požaduje vypracovanie a dodanie diela nasledovne: DSZ a PS: do 9 mesiacov od nadobudnutia účinnosti zmluvy AD: výkon sa bude vykonávať od odovzdania staveniska zhotoviteľovi stavebných prác do vydania právoplatného kolaudačného rozhodnutia /rozhodnutí, alebo do vyhotovenia záverečného technicko – ekonomického vyhodnotenia stavby.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara, Avviso

Motivi legati a condanne penali: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., že nebol on, ani jeho štatutárny orgán, ani člen štatutárneho orgánu, ani člen dozorného orgánu, ani prokurista právoplatne odsúdený za trestný čin korupcie, trestný čin poškodzovania finančných záujmov Európskych spoločností, trestný čin legalizácie príjmu z trestnej činnosti, trestný čin založenia, zosnovania a podporovania zločineckej skupiny, trestný čin založenia, zosnovania alebo podporovania teroristickej skupiny, trestný čin terorizmu a niektorých foriem účasti na terorizme, trestný čin obchodovania s ľuďmi, trestný čin, ktorého skutková podstata súvisí s podnikaním alebo trestný čin machinácie pri verejnom obstarávaní a verejnej dražbe jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. (1) ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo nevydáva ani rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v štáte jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu.

Motivi legati al pagamento di imposte o contributi previdenziali: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. b) a c) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z., t. j. že: - nemá evidované nedoplatky na poistnom na sociálne poistenie a zdravotnú poisťovňu neeviduje voči nemu pohľadávky po splatnosti podľa osobitných predpisov, - nemá evidované daňové nedoplatky voči daňovému úradu a colnému úradu podľa osobitných predpisov v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu, jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým potvrdením zdravotnej poisťovne, Sociálnej poisťovne, a doloženým potvrdením miestneho príslušného daňového úradu a colného úradu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. 1 ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v danom štáte.

Motivi legati alla situazione dell'operatore economico: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. d) zákona o verejnom obstarávaní č. 343 /2015 Z.z., t. j. že nebol na jeho majetok vyhlásený konkurz, nie je v reštrukturalizácii, nie je v likvidácii, ani nebolo proti nemu zastavené konkurzné konanie pre nedostatok majetku alebo zrušený konkurz pre nedostatok majetku, jedným z nasledovných spôsobov: 1. doloženým potvrdením príslušného súdu nie starším ako tri mesiace, 2. zápisom do Zoznamu hospodárskych subjektov, 3. predbežne vyplneným jednotným európskym dokumentom (JED) podľa § 39 ods. 1 ZVO. Ak uchádzač alebo záujemca má sídlo, miesto podnikania alebo obvyklý pobyt mimo územia Slovenskej republiky a štát jeho sídla, miesta podnikania alebo

obvyklého pobytu nevydáva požadovaný doklad alebo rovnocenný doklad, možno ho nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v danom štáte.

Motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti, že je oprávnený dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z. z. doloženým dokladom o oprávnení dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu, ktorý zodpovedá predmetu zákazky. Uchádzač alebo záujemca preukazuje splnenie podmienky účasti, že nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike a v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu podľa §32 ods. 1 písm. f) zákona o verejnom obstarávaní č. 343/2015 Z.z. doloženým čestným vyhlásením.

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: I/21 Giraltovece - Fijaš, rekonštrukcia cesty

Descrizione: Predmetom obstarávania je vypracovanie a dodanie projektovej dokumentácie stavebného zámeru (DSZ), projektu stavby (PS) s náležitosťami vykonávacieho projektu a výkon autorského dohľadu (AD). Podrobné vymedzenie predmetu zákazky, vrátane vypracovaných technických špecifikácií, je uvedené vo zväzku 1, v časti 1.2 Opis predmetu zákazky, v prílohách súťažných podkladoch a vo zväzku 2 Zmluvné podmienky.

Identificativo interno: 365/2025/5110

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 71322000 Servizi di progettazione tecnica per la costruzione di opere di ingegneria civile

Classificazione aggiuntiva (cpv): 71322300 Servizi di progettazione di ponti

5.1.2. Luogo di esecuzione

Suddivisione del paese (NUTS): Košický kraj (SK042)

Paese: Slovacchia

Informazioni supplementari: dodanie projektovej dokumentácie v mieste sídla: Slovenská správa ciest, Investičná výstavba a správa ciest Košice, Kasárenské námestie č. 4, 040 01 Košice miesto realizácie/plnenia predmetu zákazky: Miesto (kraj, okres): Prešovský kraj, okres Svidník Katastrálne územie: Giraltovece, Soboš Cesta I. triedy: I/21 Začiatok úsek na ceste I /21: v km 14,500 Koniec úseku na ceste I/21: v km 16,900

5.1.3. Durata stimata

Durata: 9 Mesi

5.1.5. Valore

Valore stimato al netto dell'IVA: 266 294,00 EUR

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: 1. Verejné obstarávanie je realizované podľa § 66 ods.7 písm. b) zákona o VO, t.j. superreverzný postup. 2. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo

postupovať v zmysle § 57 zákona o VO resp. neprijat' ani jednu ponuku a neuzavrieť zmluvu so žiadnym uchádzačom v prípade, ak ponuky budú neprijateľné, nepridelenia finančných prostriedkov zo štátneho rozpočtu, nepridelenia súhlasu na podpis zmluvy, ak ponúkané ceny budú vyššie ako PHZ, ak sa zmenili okolnosti, za ktorých sa vyhlásilo verejné obstarávanie. 3. Pre uzavretie zmluvy platí ustanovenie uvedené v §11 ods.1 zákona o VO. 4. Verejný obstarávateľ má za to, že predložením ponuky uchádzač zodpovedá za zabezpečenie aj súhlasov všetkých ostatných dotknutých osôb so spracovaním osobných údajov uvedených v predloženej ponuke podľa zákona č.18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a GDPR. Uvedené platí aj pre prípad, keď ponuku predkladá skupina dodávateľov. 5. Nakoľko verejnému obstarávateľovi nie je umožnený prístup k údajom z IS verejnej správy podľa §1 ods. 3 zákona č.177/2018 Z.z. o niektorých opatreniach na zníženie administratívnej záťaže využívaním IS verejnej správy, uchádzač je povinný predložiť všetky doklady na preukázanie splnenia podmienok účasti osobného postavenia. 6. Verejný obstarávateľ nerozdeľuje predmet zákazky na časti. 7. Podmienky plnenia zmluvy: V zmysle Zmluvy o dielo. Zmluva nadobudne účinnosť podľa odseku 15.3 Zmluvy, ktorá je vo Zväzku 2 - Zmluvné podmienky týchto súťažných podkladov.

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Riduzione degli impatti ambientali

Descrizione: V zmysle § 34 písmeno h) v nadväznosti na § 36 zákona o verejnom obstarávaní verejný obstarávateľ požaduje od uchádzača predložiť Certifikát o zavedení systému environmentálneho riadenia v zmysle požiadaviek normy ISO 14001, ktorý musí byť vydaný v oblasti, ktorá súvisí s predmetom zákazky, tzn. projektovaním v oblasti pozemného staviteľstva, inžinierskych stavieb.

Approccio per ridurre gli impatti ambientali: Altro

Appalti verdi: criteri: Nessun criterio per gli appalti pubblici verdi

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: Celková cena za uskutočnenie predmetu zákazky.

Descrizione: Jediným kritériom na vyhodnotenie ponúk je: navrhovaná cena uchádzačov za celý predmet zákazky v mene EUR s DPH, vypracovaná podľa podmienok a požiadaviek verejného obstarávateľa uvedených v Súťažných podkladoch.

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ordine di importanza

Criterio di aggiudicazione: numero: 1

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: slovacco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/541963>

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: elektronickou formou prostredníctvom informačného systému EPVO

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://evo.isepvo.sk>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: slovacco, ceco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Verejný obstarávateľ vyžaduje od uchádzača na zabezpečenie viazanosti svojej ponuky zloženie zábezpeky. Zábezpeka je stanovená vo výške 13 000,00 EUR. Spôsob a podmienky zloženia zábezpeky sú uvedené v bode 19 časť 1.1 Pokyny pre záujemcov, Zväzok 1 súťažných podkladov.

Termine per il ricevimento delle offerte: 07/10/2025 09:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 12 Mesi

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 07/10/2025 09:05:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: Slovenská správa ciest, Investičná výstavba a správa ciest Košice, Kasárenské námestie č. 4, 040 01 Košice

Informazioni supplementari: V zmysle § 52 zákona o VO

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Fatturazione elettronica: Non consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: V prípade prijatia ponuky skupiny dodávateľov sa vyžaduje, aby skupina dodávateľov pred podpisom Zmluvy uzatvorila a predložila verejnému obstarávateľovi zmluvu, v ktorej budú jednoznačne stanovené vzájomné práva a povinnosti, kto sa akou časťou bude podieľať na plnení záväzkov, ako aj skutočnosť, ktorá bude zaväzovať zmluvné strany, aby ručili spoločne a nerozdielne za záväzky voči objednávateľovi, vzniknuté pri realizácii predmetu zákazky.

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Úrad pre verejné obstarávanie

Informazioni sui termini per il riesame: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Slovenská správa ciest

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara: Slovenská správa ciest

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Úrad pre verejné obstarávanie

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Slovenská správa ciest

Organizzazione che tratta le offerte: Slovenská správa ciest

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Úrad pre verejné obstarávanie

Numero di registrazione: 31797903

Numero di registrazione: 2021511008

Indirizzo postale: Ružová dolina 10

Località: Bratislava - mestská časť Ružinov

Codice postale: 82109

Suddivisione del paese (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Paese: Slovacchia

E-mail: info@uvo.gov.sk

Telefono: +421250264111

Indirizzo internet: www.uvo.gov.sk

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Slovenská správa ciest

Numero di registrazione: 00003328

Numero di registrazione: 2021067785

Indirizzo postale: Dúbravská cesta 3

Località: Bratislava - mestská časť Karlova Ves

Codice postale: 84104

Suddivisione del paese (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Paese: Slovacchia

Referente: odd. verejného obstarávania Východ

E-mail: sekretariat.ivsc.ke@ssc.sk

Telefono: 0557277228

Profilo del committente: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/15>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

Organizzazione che tratta le offerte

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 8c2f6c9a-654d-4568-b276-9315d615861c - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 02/09/2025 09:20:32 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: slovacco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 576076-2025

Numero dell'edizione della GU S: 168/2025

Data di pubblicazione: 03/09/2025